

## Calendar

Jeeyoo Kim

**1월 25일 금**

대체일정 ([달력](#) 참고)

**1월 27일 일**

주니어 학부모 네트워크, 오후 4시, Eichler Swim Club

**1월 28일 월**

기악연주회, 오후 7시 30분, Spangenberg

**1월 30일 수**

여름 활동 설명회, 오후 7시, Library

**2월 4일 월**

사이트 카운슬 (미확정), 오후 4시

**2월 4~6일 화~목**

콰이어 스태프 뮤지컬, 오후 8시, Spangenberg

**2월 7일 목**

AMC 수학경시대회, 대체일정 ([달력](#) 확인)

교직원 감사 오찬 (미확정), 오후 12시 15분

**Fri, Jan 25**

Alternate Schedule (see [Calendar](#))

**Sun, Jan 27**

Junior Parent Network Social, 4 PM, Eichler Swim Club

**Mon, Jan 28**

Instrumental Music Concert, 7:30 PM, Spangenberg

**Wed, Jan 30**

Summer Opportunities Fair, 7 PM, Library

**Mon, Feb 4**

Site Council (tentative), 4 PM

**Tue-Thu, Feb 4-6**

Choir-Staff Musical, 8 PM, Spangenberg

**Thu, Feb 7**

AMC Math Test, Alternate Schedule (see [Calendar](#))

Staff Appreciation Luncheon (tentative), 12:15 PM

## Gunn

Jeeyoo Kim

### 2019년 건 콰이어 스태프 뮤지컬: I Want to Hold Your Babushka!

2월 5~7일 화~목 오후 8시

Spangenberg Theatre

1964년 비틀즈가 Ed Sullivan에서 이름을 알리게 되며 이른바 브리티시 인베이전을 이끄는 때를 배경으로 합니다. 소련의 장군이 KGB의 수장 Klandestinov과 그의 프로파간다를 담당하는 Bullshetski가 미국을 문화적으로 침략하기 위해 꾸미는 Ed Sullivan에서의 비틀즈 납치, 짝퉁 러시아 비틀즈로의 대체 계획!

이 환상적인 뮤지컬에는 건 콰이어 학생들과 많은 교직원들이 참여합니다. Gunn Student Activities center에서 또는 [gunnchoir.org](http://gunnchoir.org)에서 표를 사실 수 있습니다. 모든 수익은 모든 콰이어 학생이 로마와 플로렌스 콰이어 투어에 참여할 수 있게 하기 위해 건 콰이어 장학금 펀드로 돌아갑니다.

### The 2019 Gunn Choir Staff Musical Extravaganza: I Want to Hold Your Babushka!

Tue-Thu, Feb 5-7, 8 PM, Spangenberg Theatre

It is 1964 and the Beatles are poised to make their first Ed Sullivan appearance and to begin what we now call the British Invasion. Back in the USSR, General Klandestinov, head of the KGB, and Comrade Bullshetski, his Minister of Propaganda, concoct a scheme to subliminally invade America themselves, and what better way than to kidnap the Beatles and replace them on the Ed Sullivan Show than with Russian imposter Beatles!

It's a completely wacky and wonderful story starring the amazing Gunn Choirs and dozens of your favorite Gunn staff! Tickets are available at the Gunn Student Activities center or online at [gunnchoir.org](http://gunnchoir.org). All proceeds will support the Gunn Choir Scholarship Fund, making it possible for all students in the choir to participate in this year's singing tour to Rome and Florence.

Shiyoo Kim

### 미국 수학 경시대회를 위해 7명의 감독이 더 필요합니다

2월 7일 목요일, 오전 7:55-10:00

부모님을 위한 재미있는 일일 봉사활동입니다. 이 시험은 선생들이 관리하고, 감독들은 물품 지급, 인원수 체크, 감시, 그리고 질문에 답변 등을 하며 돕습니다. 과거 감독들은 이 봉사활동을 매우 즐겼습니다. 감독을 하고 싶으신 분들은 Norma Hesterman에게 자녀(들)의 이름, 학년과 함께 얘기를 해주십시오 [nhesterman@pausd.org](mailto:nhesterman@pausd.org). 수학 경시대회를 보지 않는 학생들 등교시간은 오전 10시이며, 건 웹사이트에 특별 스케줄로 나와있습니다.

### 7 of 24 ESSENTIAL Proctors STILL Needed for American Mathematics Competition (AMC) Exam

Thu, Feb 7, 7:55-10 AM

This is a fun, one-time volunteer opportunity for moms and dads. Teachers administer these exams. Each proctor assists a teacher by helping to distribute materials, count and monitor students, answer students' questions, etc. Past proctors have enjoyed this activity in the Math Dept. very much. If you can serve as one of these ESSENTIAL proctors, please reply to Norma Hesterman at [nhesterman@pausd.org](mailto:nhesterman@pausd.org), including the name and grade of your student(s). Note the special schedule on the Gunn website. Students who are not testing will have a later start day at 10:00 AM.

Philip Chung

### CIEE 해외 단기 연수 프로그램 장학금 신청 마감

신청 마감: 2월 8일 금요일

현재 CIEE는 해당 프로그램 신청자에게 제한적으로 보조금을 지급하고 있습니다. CIEE 해외 단기 연수 프로그램의 신청서 접수는 2월 8일 금요일에 마감됩니다. 참가할 용의가 있으신 분은 [CIEE 웹사이트](http://CIEE 웹사이트)에서 확인하시거나 Liz Matchett ([lmatchett@pausd.org](mailto:lmatchett@pausd.org))에게 연락하셔서 자세한 사항을 알아보세요.

### **Apply for CIEE Global Navigator Scholarships**

*Deadline: Fri, Feb 8*

CIEE has one more round of Global Navigator Scholarships where a limited amount of financial aid is still awarded. The deadline for this study abroad application is Friday, February 8th. Please see the [CIEE website](#) or contact Liz Matchett ([lmatchett@pausd.org](mailto:lmatchett@pausd.org)) if you are interested.

### **Charleston-Arastradero 도로 공사 관련 공지**

Arastradero의 북쪽부터 Clemo Ave까지 연장되는 하수 처리 시설 공사가 곧 건 고등학교 방면에서의 작업을 시작할 예정입니다. 일반 도로에서는 오전 9시부터 오후 4시까지 차선 폐지, 소음, 그리고 교통 체증이 발생할 예정이오며, Georgia와 Hubbart의 교차로에서는 오전 9시부터 오후 2시 반까지 상기한 현상이 발생할 것으로 예상됩니다. [Cleomo Ave에서 Terman Dr행](#) 및 [Terman Dr에서 건 고등학교행](#) 우회로를 참고하세요.

1월 22일 화요일에 Clemo Ave - Georgia Ave구간 콘크리트 작업이 시작됩니다. 도로마다 작업 시간이 다를 예정이며, 추후 웹사이트에 자세한 일정이 게재될 예정입니다. [해당 웹사이트](#)를 참고하셔서 추가적인 공지 및 우회로를 확인하세요.

### **Update to the Charleston-Arastradero Corridor Project**

Construction of the irrigation crossings along the north side of Arastradero Rd from Clemo Ave are continuing towards Gunn High School. Lane closures, noise, and traffic delays are to be expected between 9 AM to 4 PM on typical streets, and 9 AM to 2:30 PM for the Georgia and Hubbartt intersections. The detour plans for [Cleomo Ave to Terman Dr](#) and [Terman Dr to Gunn High School](#) provide details on the work area.

Construction of the concrete corners from Clemo Ave to Georgia Ave began Tuesday, January 22nd. Construction hours will vary depending on the street. Dates will be updated on the website when available. Please check the [project website](#) for detailed detour plans and the latest project information.

Romy Chung

### **케냐의 Tiekunu 초등학교 책 기부**

*3월 15일, 금요일 전, E-2교실*

Gunn 지역사회의 지원 덕분에 Tiekunu 학생들은 지난 2년 동안 기부 된 1000권 이상의 책을 읽습니다. 아이들을 대신하여, Gunn의 Stairway To Literacy 클럽은 여러분에게 감사의 말씀을 드립니다. 클럽은 도서 판매를 계속하고 싶습니다. 귀하는 1 ~ 5 학년 수준 도서 기부를 요청합니다. 전통적인 종이 책 외에도 VCR에서 최신 기술에 이르기까지 모든 기술을 수용하고 있습니다. Kindle 및 기타 기술 문헌 매체는 특히 환영합니다. E-2 교실에 책을 갖다주시거나 Kinyanjui 선생님에게 이야기하십시오. 기술 기부 또는 질문은 [StairwayToLiteracy@gmail.com](mailto:StairwayToLiteracy@gmail.com)으로 문의하십시오.

### **Book Drive for Tiekunu Primary School in Kenya**

*Drop off any time before Fri, Mar 15, Rm E-2*

Thanks to the Gunn community's support, Tiekunu students are now reading over 1000 books donated in past two years. On behalf of the children, Gunn's Stairway To Literacy Club thanks you for your generosity. The Club would like to continue its book drive and calls for your support to donate reading books, preferably for grades 1-5. Besides traditional paper books, we are accepting any technology, from VCRs to the latest tech. Kindles and other technology-literature mediums are especially welcome. Please drop off books at room E-2 or talk to Mr. Kinyanjui. For technology donations and/or questions, please contact [StairwayToLiteracy@gmail.com](mailto:StairwayToLiteracy@gmail.com).

## PAUSD & PTAC

Jihyo Park

### **\*\*새소식\*\*** 매주 금요일! 지역 교육감의 주간 위원회 업데이트

매주 금요일에 발행되는 Dr. Don Austin의 주간 위원회 업데이트를 읽으십시오.

<https://www.pausd.org/news>.

### **\*\*NEW\*\* EACH FRIDAY! Superintendent's Weekly Board Update**

Read Dr. Don Austin's Weekly Board Update, published new each Friday <https://www.pausd.org/news>.

### **LET'S TALK - Easy Click to Send Your Comments**

PAUSD has announced a new online feature to allow parents, teachers, neighbors, and anyone to give direct feedback to our Superintendent, Don Austin. In case you missed it from the Superintendent Weekly Friday Communication, here is the link again: <https://www.pausd.org/explore-pausd/lets-talk>.

Jihyo Park

### **\*\*새소식\*\*** 팔로 알토 PTA 협의회: 모든 아이, 한 목소리

지역 교육청에서 저희의 새로운 배너를 확인하십시오! 저희는 수요일 2019년 1월 총회와 함께 새해를 시작했습니다. PAUSD 위원회 멤버 Dr. Jennifer DiBrienza는 [PAUSD 교육 위원회 회의](#) 에서 중요 정보를 제공했습니다. Dr. Don Austin은 지난 토요일의 [가족 리더십 서밋 \(Family Leadership Summit\)](#) 에서의 토론을 이어나가는 "Big Plan"에 대해 이야기했습니다. PTA 협의회는 당신이 Stanford General Use Permit에 대해 저희 웹사이트: [www.paloaltopta.org](http://www.paloaltopta.org)에 나열된 자료를 이용하여 우리의 학생들을 위한 정보가 제공된 대변자가 되기를 원합니다. PTA 협의회 (25 Churchill Ave)에 오시는 모두를 환영합니다. 학부모 봉사자들이 당신의 아이를 위해 얼마나 많은 것을 하고 있는지 감탄하실 것입니다. 모두에게 감사드립니다.

### **예정된 PTAC 미팅--날짜를 저장하십시오**

- \* 1월 30일, PTA 협의회 임원 위원회
- \* 2월 13일, PTA 협의회 총회
- \* 3월 20일, PTA 협의회 총회 & 선거

### **\*\*NEW\*\* Palo Alto PTA Council : Every Child One Voice**

Check out our new banner in front of the District Office! We kicked off the year with our January 2019 General Association Meeting on Wednesday. PAUSD Board Member Dr. Jennifer DiBrienza provided key information from the [PAUSD Board of Education Meeting](#). Dr. Don Austin spoke about the "Big Plan," a continuing discussion from last Saturday's [Family Leadership Summit](#). The PTA Council urges you to be an informed advocate for your own student about the Stanford General Use Permit using resources listed on our website: [www.paloaltopta.org](http://www.paloaltopta.org). All are welcome to PTA Council meetings (at 25 Churchill Ave). You will be impressed how much parent volunteers are doing for your children. Thank you to all.

### **Upcoming PTAC Meetings--Save the Date**

- \* Jan 30, PTA Council Executive Board
- \* Feb 13, PTA Council General Association Meeting
- \* Mar 20, PTA Council General Association & Elections

Frances Kim

### **\*\*새소식\*\*** 스탠포드 일반 사용 허가 갱신--2019년 1월

PTAC는 PAUSD, 교사, 교직원 및 팔로 알토 시의 안전한 통학로를 지원합니다. 여러분이 알고 계시는 스탠포드 학부모, 졸업생, 대학원생, 교수진, 교직원, 이사 또는 친구에게 본 소식에 대해 알려주시기 바랍니다. 저희 학교는 스탠포드 대학과 상호 유익한 관계를 지속해 나갈 예정입니다. 그러나 스탠포드에서 PAUSD가 향후 17년 동안 임대 주택과 같은 재산세를 납부하지 않는 스탠포드 사유지에 거주하게 될 학생들을 받아들일 것으로 예상한다면 교실 규모 확장, 교직원/교사 일시 해고 및 지원 부족으로 인해 학교 프로그램이 중지될 것입니다. [PTAC 실태 보고](#), [PAUSD 브리핑 책자](#)와 [PAUSD 위원회 결의안](#)을 통해 더 자세히 알아보시길 바랍니다. 행동 지침: [나의 원동력 클릭](#) (팔로 알토 PTA 의회 선택)를 통해 여러분의 휴대 전화에 단 두번의 터치로 산타 클라라 자치주 감독관 이사회와 스탠포드에 바로 문의할 수 있습니다. 기다리지 마세요. 조금 더 지체하시면 여러분 자녀들의 교실 크기, 교사 및 보조 교사, 우리가 많이 희생하여 얻는 PAUSD 교육의 질에 악영향을 미칠 수 있습니다. 지금 바로 행동하세요!! 질문이 있으시다면 [president@palaltopta.org](mailto:president@palaltopta.org)로 이메일을 보내시기 바랍니다.

**\*\*NEW\*\* Stanford General Use Permit Update--Jan 2019**

PTAC supports PAUSD, Teachers, Staff, and City of Palo Alto Safe Routes to School. Please write to anyone you know who is a Stanford parent, alumni, graduate student, faculty, staff, trustee, or friend. Our schools would like to continue to enjoy a mutually beneficial relationship with Stanford University. However, if Stanford expects PAUSD to absorb students for the next 17 years who will reside on Stanford lands that do not pay property taxes, such as rental housing -- then our classroom sizes will have to increase, staff/teachers will have to be laid off, and school programs suspended due to lack of funding. Learn more from the [PTAC Fact Sheet](#), [PAUSD Briefing Book](#), and [PAUSD Board Resolution](#). Call to Action: message the Santa Clara County Board of Supervisors and Stanford NOW with just two taps on your phone via [Click My Cause](#) (select Palo Alto PTA Council). PLEASE DO NOT WAIT. Waiting may adversely impact your child's classroom size, teachers and aides, and the quality of PAUSD education that we sacrifice so much for. ACT NOW!! Questions: email [president@palaltopta.org](mailto:president@palaltopta.org).

Jaegyung Lee

**\*\*새소식\*\* 1월 22일의 <청소년 베이핑: 가설부터 자료, 예방까지>에 관한 토의를 놓치셨나요?**

이 링크를 사용하시면(<https://www.youtube.com/watch?v=-NOF9EEI13s>) 관련 내용을 확인하실 수 있습니다. 팔로 알토 학부모회에서 주최한 본 토의에서는 Bonnie Halpern-Feisher 박사님이 새로운 담배/니코틴 제품을 소개하고 검토할 것입니다. 위와 같은 제품을 청소년이 남용하는 것을 막기 위해 이 영상을 꼭 확인해주십시오.

**\*\*NEW\*\* Did you miss or want to review the Jan 22 discussion on Adolescent Vaping: From Theory to Data to Prevention?**

You can watch it at <https://www.youtube.com/watch?v=-NOF9EEI13s> In this talk, organized by the Palo Alto PTA Council, Dr. Bonnie Halpern-Felsher provided detailed information on the new tobacco/nicotine products available, including e-cigarettes/ vapes and Juuls and other pod-based systems, as well as the e-juices that accompany these products. Get equipped with evidence-based resources and intervention ideas that can be used to help prevent and reduce youth use of these novel products.

**Inclusive Resource Fair of Summer Camps & After-School Activities**

*Thu, Feb 7, 6:30-8:30 PM, JLS Middle School Auditorium, 480 E. Meadow Dr, Palo Alto*

Join us to meet 30+ providers of summer camps & after-school activities, who will present information about their programs and be available to talk 1:1 with parents. All providers can accommodate some students' special needs, either in an inclusive environment or a special program, and can discuss specific accommodations. Some offer on-site enrollment. Information on financial assistance available, and many providers offer fee waivers based on need. Organized by the Palo Alto Community Advisory

Committee for Special Education, and co-sponsored by the Palo Alto Council of PTAs. Childcare and snacks for kids will be provided. Please RSVP for childcare to [paloaltocac@gmail.com](mailto:paloaltocac@gmail.com). For more information, including the complete list of vendors as it is finalized, go to [www.cacpaloalto.org](http://www.cacpaloalto.org).

Haesung Hwang

**\*\*새 소식\*\* 2019 연례 CAC “Sweetheart”상 -- 후보자 추천을 받습니다**

후보자 추천 마감: 2월 14일 목요일

주변에 IEP 혹은 504 특수교육대상자에게 크고 작은 도움을 준 버스 운전자, 친구, 교사, 행정관리자, 이웃, 도우미, 교통안전관리자, 코치, 학우, 치료사 혹은 상담사, 의사, 자원봉사자 혹은 친척이 있나요? 그 분을 CAC “Sweetheart”상의 후보자로 추천하여 평소 갖고 계시던 존경심을 표현하세요! 2월 14일 목요일 이전까지 [이 곳](#)에서 후보자 추천서 작성이 가능합니다. (빨리 제출하셔도 좋습니다!) 시상식은 2월 27일 수요일, 오후 6시부터 8시까지 닉슨 초등학교에서 진행됩니다. 더 많은 정보를 원하시거나 문의가 있으시다면 [sweethearts.award@gmail.com](mailto:sweethearts.award@gmail.com) 으로 연락하시거나 [www.cacpaloalto.org](http://www.cacpaloalto.org) 웹사이트에서 찾아보실 수 있습니다. 본 시상식은 팰로앨토 지역사회 특수교육 자문 위원회와 팰로앨토 학부모 위원회의 공동후원하에 주최됩니다.

**\*\*NEW\*\* 2019 Annual CAC Sweetheart Awards--Call for Nominations**

*Nomination form due: Thu, Feb 14*

Is there a bus driver, friend, teacher, administrator, neighbor, aide, crossing guard, coach, fellow student, therapist, physician, volunteer or relative that has done something (however large or small) for your special needs child with an IEP or 504? Honor that person by nominating him or her for a CAC Sweetheart Award. Submit nominations using this [online form](#) before Thursday, February 14th (early submissions welcome). The Awards Ceremony will be on Wednesday, February 27th from 6-8 PM at Nixon Elementary School. For more information or questions contact [sweethearts.award@gmail.com](mailto:sweethearts.award@gmail.com) or go to [www.cacpaloalto.org](http://www.cacpaloalto.org). Co-sponsored by Palo Alto Community Advisory Committee for Special Education and the Palo Alto Council of PTAs.

## Community

David Jeong

### JMZ에서 가족 과학의 밤

목요일, 2월 7일, 5:30 - 7:30, 팔로알토 주니어 박물관 및 동물원, Cubberley 커뮤니티 센터, 4050 Middlefield Rd, Palo Alto

주니어 박물관이 매주 PAUSD 초등학교에 제공하는 재미 있고 실용적인 과학 수업을 경험해보세요. 수상 경력이 있는 교육부의 과학 선생님들과 대화를 하세요. 동물 만나고, 지질 표본을 확인하고, 과학 장비를 시험해 보고, 훨씬 더 많은 경험을 쌓을 수 있습니다. 이 무료 이벤트는 과학을 소중히하고 지원하는 PiE의 멋진 커뮤니티에게 감사한 마음을 보답하기 위하여 제공을 하는겁니다. 주니어 박물관은 현재 Cubberley Community Center에 위치돼있습니다. 거기서 만나요! 더 자세한 내용은 [www.cityofpaloalto.org/jmz](http://www.cityofpaloalto.org/jmz)에서 확인을 할수있습니다.

### Family Science Night at JMZ

Thu, Feb 7, 5:30-7:30 PM, Palo Alto Junior Museum and Zoo, Cubberley Community Center, 4050 Middlefield Rd, Palo Alto

Come experience a taste of the fun, hands-on, standards-based science lessons that the Junior Museum brings to PAUSD elementary schools every week. Chat with science teachers from our award-winning education department. Meet zoo animals, identify geologic specimens, try out scientific equipment, and more. This FREE event is a "thank you" to PiE and our fabulous community that values and supports science for all ages. Please note that the Junior Museum is currently housed in a temporary location in Cubberley Community Center. See you there! More details at:

[www.cityofpaloalto.org/jmz](http://www.cityofpaloalto.org/jmz).